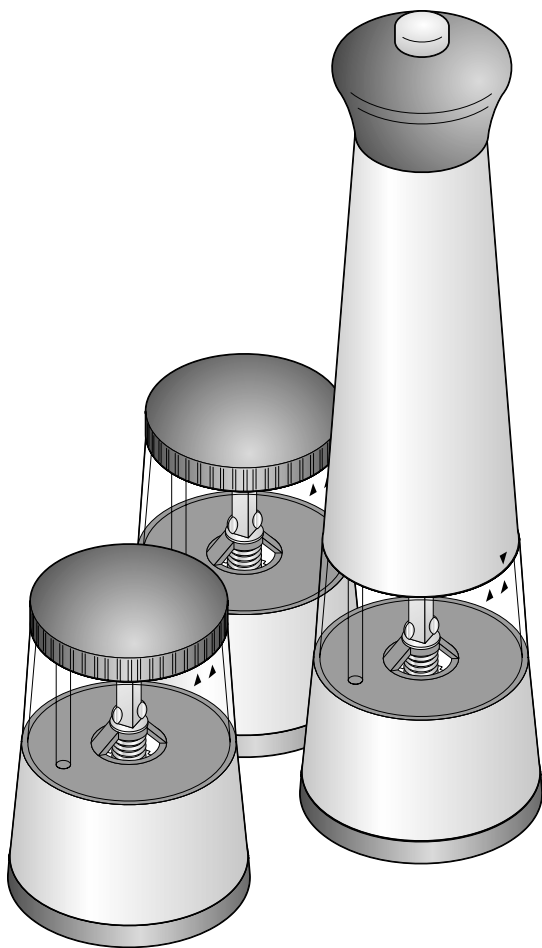


# Elektrický mlynček na korenie



## Vážení zákazníci!

Váš nový mlynček na korenie disponuje keramickým mlecím mechanizmom a stlačením tlačidla pomelie soľ, korenie a iné koreniny alebo sušené bylinky.

Praktickým mechanizmom „click and twist“ (potlač a otoč) môžete jednoducho meniť medzi tromi nádobkami na korenie. Mlecí stupeň je plynulo nastaviteľný a vďaka zabudovanej LED rozpoznáte optimálne dávkovanie.

Želáme vám veľa radosti pri jeho používaní a dobrú chuť!

## Váš tím Tchibo



[www.tchibo.sk/navody](http://www.tchibo.sk/navody)

---

## Bezpečnostné upozornenia

Prečítajte si pozorne bezpečnostné upozornenia a výrobok používajte len spôsobom opísaným v tomto návode, aby nedopatrením nedošlo k poraneniam alebo škodám.

Uschovajte si tento návod na neskoršie použitie. Ak výrobok postúpите inej osobe, musíte jej odovzdať aj tento návod.

### Účel použitia

Elektrický mlynček je určený na mletie zrníčok čierneho korenia, kryštálikov soli alebo suchých korenín.

Je navrhnutý pre množstvá bežné v domácnosti a nie je vhodný na komerčné účely.

### NEBEZPEČENSTVO pre deti

- Prehltutie batérií môže byť životunebezpečné. Pri prehltnutí batérií môže v priebehu 2 hodín dôjsť k vážnemu vnútornému poleptaniu a usmrteniu. Nielen nové, ale aj vybité batérie a výrobok preto uschovávajú mimo dosahu detí. Ak sa domnievate, že mohlo dôjsť k prehltnutiu batérie alebo sa mohla dostať do tela iným spôsobom, ihneď vyhľadajte lekársku pomoc.
- Zabráňte prístupu detí k obalovému materiálu. Okrem iného hrozí nebezpečenstvo udusenía!

## **VAROVANIE pred poraneniami**

- Ak dôjde k vytečeniu batérie, zabráňte kontaktu s pokožkou, očami a sliznicami. Postihnuté miesta prípadne opláchnite vodou a okamžite vyhľadajte lekára.
- Batérie sa nesmú dobíjať, rozoberať, hádzať do ohňa alebo skratovať.

## **POZOR - Vecné škody**

- Nezapínajte mlynček bez meliva, pretože inak môže dôjsť k poškodeniu keramického mlecieho mechanizmu.
- Nemeňte vlhké alebo olejovité koreniny. Mlecí mechanizmus by sa mohol upchať.
- Chráňte batérie pred nadmerným teplom. Vyberte batérie z výrobku po ich vybití alebo pred dlhším nepoužívaním výrobku. Zabráňte tak škodám, ktoré môžu nastať pri ich vytečení.
- Vždy vymieňajte všetky batérie. Nekombinujte staré a nové batérie, rôzne typy a značky batérií alebo batérie s rôznou kapacitou.
- Pri vkladaní batérií dbajte na správnu polaritu (+/-).
- Pred vložení vyčistite v prípade potreby kontakty batérií a prístroja. Nebezpečenstvo prehriatia!
- Integrovaná LED dióda sa nemôže a nesmie vymieňať.
- Nikdy neponárajte mlynček, resp. jeho diely do vody alebo iných tekutín.
- Na čistenie nepoužívajte abrazívne ani žieravé čistiace prostriedky, resp. tvrdé kefy atď.

---

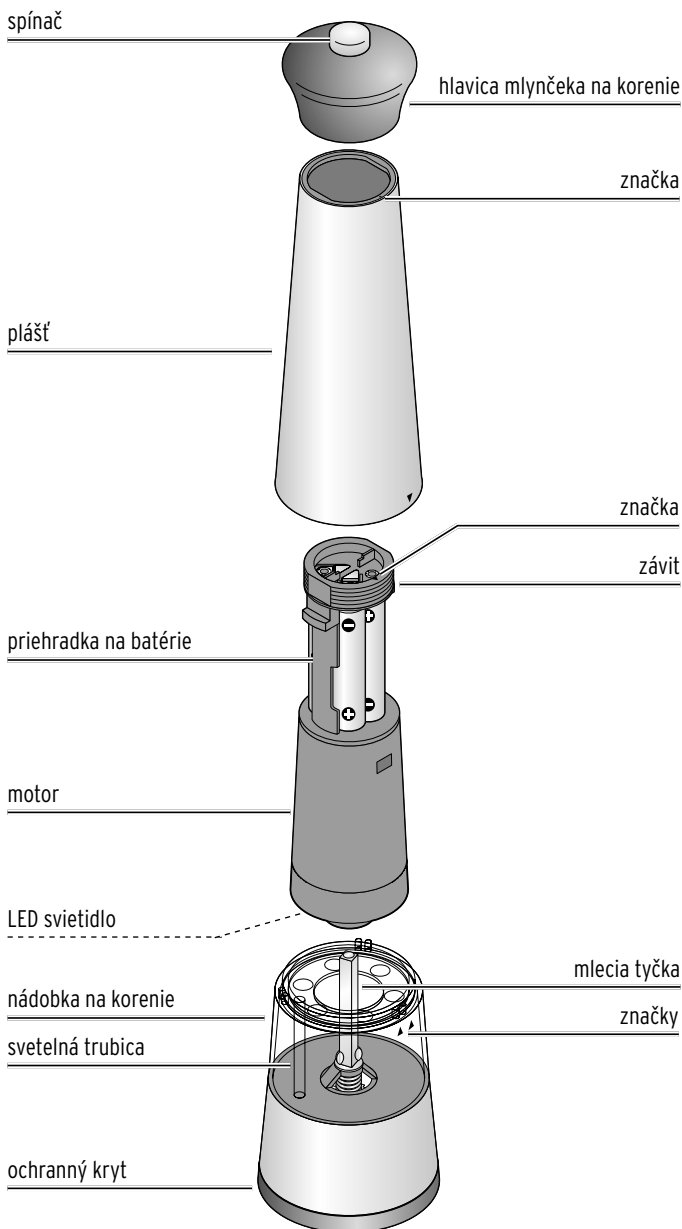
## **Technické údaje**

Model:	604 529
Batérie:	4x LR03 (AAA)/1,5 V
Made exclusively for:	Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany www.tchibo.sk

V rámci vylepšovania produktov si vyhradzuje právo na technické a optické zmeny na výrobku.



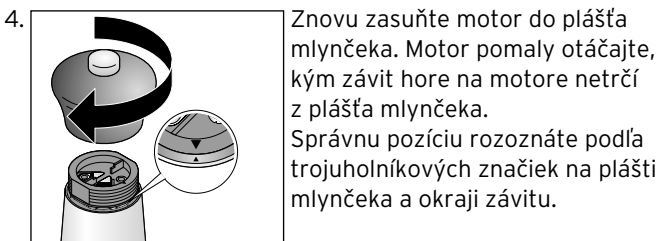
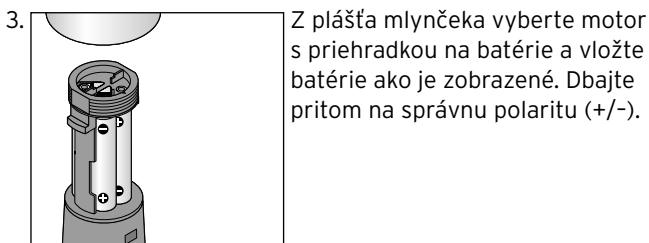
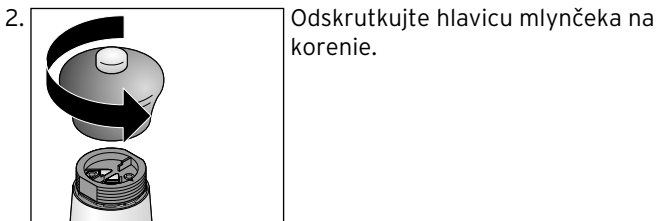
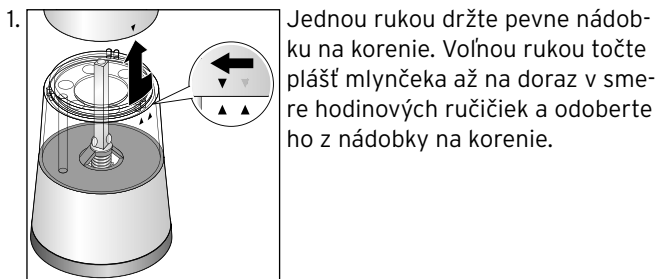
## Prehľad (obsah balenia)



### bez vyobrazenia:

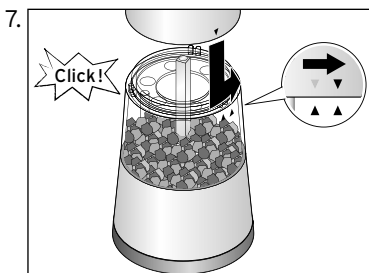
2 ďalšie nádobky s uzáverom s ochranou arómy

## Uvedenie do prevádzky



5. Hlavicu znovu naskrutkujte na závit motora.

6. Do nádoby na korenie nasypete korenie na pomletie.



Plášť nasadíte podľa zobrazenia na nádobku na korenie a zaskrutkujete ho proti smeru hodinových ručičiek. Plášť sa musí počuteľne a citelne zaistiť.

## Používanie

1. Zo spodu nádoby na korenie zložte ochrannú krytku.

### **POZOR** - Vecné škody

Nezapínajte mlynček bez meliva, pretože inak môže dôjsť k poškodeniu keramického mlecieho mechanizmu.



Na zapnutie mlynčeka stlačte spínač. LED svieti.

Pokým držíte spínač stlačený, mlecí mechanizmus pracuje a osvetlenie svieti.

## Výmena nádoby na korenie

1. Jednou rukou držte pevne nádobku na korenie.

Voľnou rukou točte plášť mlynčeka až na doraz proti smeru hodinových ručičiek a odoberte ho z nádoby na korenie.

2. Zložte kryt na ochranu arómy z vrchnej časti želanej nádoby na korenie, nasadte ho na odmontovanú nádobku na korenie a zaskrutkujte ho v smere hodinových ručičiek.

3. Prípadne do vybranej nádoby na korenie nasypťe korenie na pomletie.

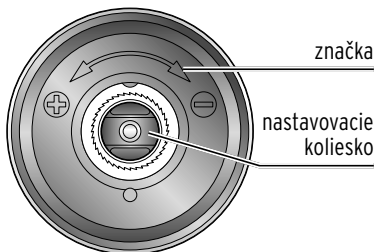
4. Plášť nasadte na zvolenú nádobku na korenie a zaskrutkujte ho v smere hodinových ručičiek. Plášť sa musí počuteľne a citelne zaistiť.

## Nastavenie mlecieho stupňa

1. Ak sa v mlecí mechanizme ešte nachádza korenie na pomletie:

Mlynček obráťte a krátko stlačte spínač, aby ste odstránili korenie z mlecieho mechanizmu.

2.



Točte nastavovacím kolieskom na plynulé nastavenie mlecieho stupňa. Zohľadnite pritom značky na spodnej strane mlynčeka.

**jemný mlecí stupeň:** Nastavovacie koliesko točte v smere hodinových ručičiek smerom k **-**.



Aj pri najjemnejšom nastavení zostáva v mlecí mechanizme medzera, ktorá zabraňuje pomletiu keramiky do pokrmov a chráni mlecí mechanizmus.

**hrubý mlecí stupeň:** Nastavovacie koliesko točte proti smeru hodinových ručičiek smerom k **+**.

Nastavovacie koliesko otočte čo najďalej smerom k **+**, kým už nebude pevne na mieste!

---

## Čistenie

### **POZOR** - Vecné škody

Nikdy neponárajte mlynček, resp. jeho diely do vody alebo iných tekutín.

▷ Poutierajte mlynček zvonku mäkkou, jemne navlhčenou handričkou, resp. s trochou jemného prostriedku na umývanie riadu. Následne ho osušte.

---

## Likvidácia

Výrobok, jeho obal a dodané batérie boli vyrobené z hodnotných materiálov, ktoré sa dajú recyklovať. Tým sa znižuje množstvo odpadu a šetrí životné prostredie.

Likvidujte **obal** podľa pravidiel separovaného zberu. Využite na to miestne možnosti na zber papiera, lepenky a ľahkých obalov.



**Prístroje**, ktoré sú označené týmto symbolom, sa nesmú likvidovať spolu s domovým odpadom! Máte zákonnú povinnosť likvidovať staré prístroje oddelene od domového odpadu. Informácie o zberných dvoch, ktoré odoberajú staré prístroje bezplatne, vám poskytne obecná alebo mestská správa.



**Batérie a akumulátory** nepatria do domového odpadu! Máte zákonnú povinnosť odovzdať vybité batérie a akumulátory v zbernom dvore vašej obecnej alebo mestskej správy alebo v špecializovanej predajni, ktorá predáva batérie.

## Vyhlásenie o zhode

### EG-Konformitätserklärung EU-Declaration of Conformity

Hiermit erklären wir, dass das nachfolgend bezeichnete Produkt den einschlägigen EG-Richtlinien entspricht und die Serie entsprechend gefertigt wird.  
We herewith confirm that the product as detailed below complies with the governing EU-directives and bulk production will be manufactured accordingly.

<b>TCHIBO-Artikelbezeichnung:</b> TCHIBO article description	Elektrische Gewürzmühle Electric spice mill
<b>TCHIBO-Artikelnummer:</b> TCHIBO article number	604529

<b>Der Artikel entspricht folgenden erforderlichen EG-Richtlinien und nationalen Rechtsakten:</b> The article complies with the EU-directives and national legal acts as mentioned below:	
<input checked="" type="checkbox"/> <b>Verordnung über Materialien und Gegenstände, die dazu bestimmt sind, mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen</b> Regulation on materials and articles intended to come into contact with food <b>1935/2004/EC</b>	<input checked="" type="checkbox"/> <b>Richtlinie über Keramikgegenstände, die dazu bestimmt sind mit Lebensmitteln in Berührung zu kommen.</b> Directive on ceramic articles intended to come into contact with food. <b>84/500/EEC</b>
<input checked="" type="checkbox"/> <b>Bedarfsgegenständeverordnung (BedGgStV)</b> German Commodity Ordinance (BedGgStV)	

**Diese Konformitätserklärung wurde, nach Prüfung des Artikels durch eine akkreditierte Stelle, ausgestellt / This declaration of conformity was issued after testing the product at an accredited institute.**

<b>Ausstellungsdatum:</b> Date of issue:	<b>Inverkehrbringer:</b> Distributing company:
<b>15.12.2020</b>	<b>Tchibo GmbH, Überseering 18, D-22297 Hamburg</b>

**Stellung im Betrieb**  
Position

Head of Quality Management Hardgoods

Name in Druckbuchstaben  
Name in capital letters

Nicolai Gottschlich

**Unterschrift / Stempel**  
Signature / stamp

**Číslo výrobku: 604 529**